

classification

- Formal/Interpretative Attribution: Kurrentschrift vs. Lateinschrift, ...

() Quodlibet ens est unum, verum, bonum. Talz an der Pfeilspitze geschrieben.*

- Formal typology: vertical marks, amends, gloss, underlining...

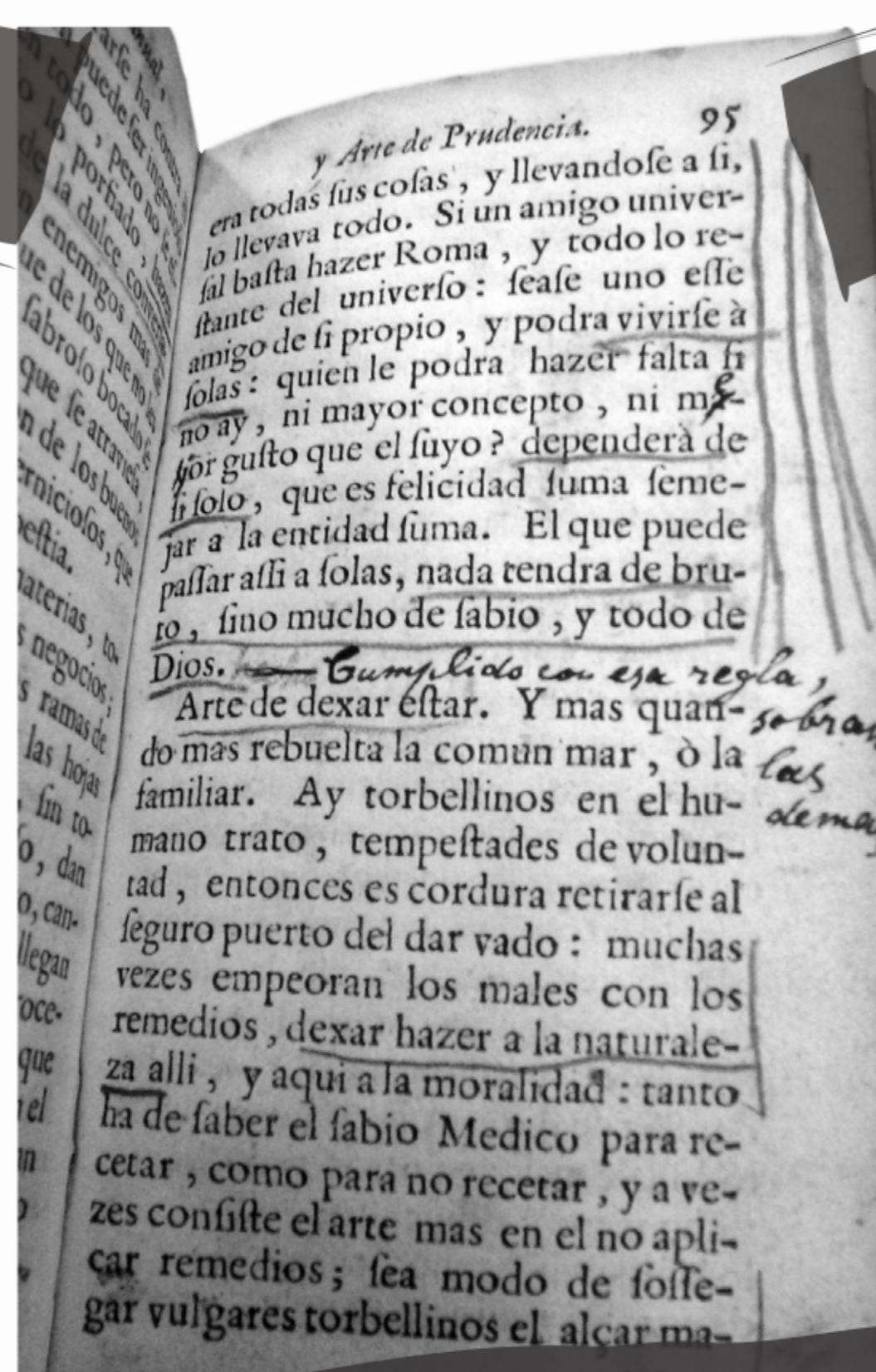
- Formal/Interpretative typology: quote, learning process, indexing, confrontation, approval, psychological identification,...
- Thematic typology: content-based (original text transcribed)

author's marginalia

- Marks and annotations in the personal libraries of modern writers and thinkers.

- Editorial prejudice: short, preliminary, unfinished, casual, grey canon.

- Spanish books in Schopenhauer's Library: originally ~ 35. The Universitätsbibliothek Johann Christian Senckenber and the Schopenhauer-Archiv offer a digitized selection.



mark-up (TEI/XML)

```
<pb xml:id="p95" n="95"/><lb type="hyphenInWord" break="no"/>
<add type="Randstreichung" subtype="triple">
<add type="Glosse" hand="#SchopInk" xml:lang="es">
<add type="Korrektur" subtype="punctuation">
```

Simplification

<add> vs. <note @resp>, <gloss>, <hi @rend>, or <addSpan/> + @spanTo, <anchor/>

<add> — Any handwritten addition
@ — Typology of marginalia

publication: reusability

TEICHI framework

{ TEI/XML within the Drupal environment
Limited to a subset of TEI Lite P5
Set of modules for Drupal }

TEI ImageViewer (module)

- digital facsimiles next to transcriptions (by page)
- DeepZoom Images (Seadragon library)

TEI Content (module)

- We use instead our own TEI schema,
- & adapt the default XSLT/CSS/Javascript (TEI Header, marginalia, indexes, etc.)

The screenshot shows a digital facsimile of a page from 'Oráculo manual y arte de prudencia' next to its transcription. The transcription is in a clear, printed font, while the facsimile shows the original handwritten text.

The screenshot shows a digital facsimile of a page from 'Arte de dejar estar' with handwritten marginalia. Below the facsimile is a detailed transcription of the text, with specific annotations highlighted in blue. A sidebar on the right provides reading options and TEI XML settings.

